

De : [Dubois, Véronique](#)
A : [Slimani, Salima](#)
Cc : [Grefte; Lis, Natalia](#)
Objet : TR: R-4167-2021 / Notes sténographiques huis clos / Caviardage
Date : 30 mars 2022 19:54:05
Pièces jointes : [R-4167-2021-V2HC cav_10 decembre_Caviarde.docx](#)
[R-4167-2021-V5 HC sec_15 decembre_Caviarde.docx](#)
[R-4167-2021-V7HC sec_20 decembre_Caviarde.docx](#)

De : Fréchette, Yves <frechette.yves@hydroquebec.com>
Envoyé : 30 mars 2022 13:28
À : Dubois, Véronique <veronique.dubois@regie-energie.qc.ca>
Cc : Lee, Mane Ling Elian <lee.mane_ling_eliane@hydroquebec.com>; Léger, Marie <Marie.Leger@regie-energie.qc.ca>; Claude Morin <cmorin@riopelgagnonlarose.com>
Objet : RE: R-4167-2021 / Notes sténographiques huis clos / Caviardage

POUR USAGE INTERNE RÉGIE SEULEMENT – SUIVI

Bonjour Me Dubois,

En suivi, vous trouverez ci-joint les notes sténographiques citées ci-bas dûment caviardées.

Lorsque vos vérifications auront été réalisées, nous vous prions de verser directement au dossier de la Régie ces notes sténographiques selon le format que vous aurez convenu avec M. Morin.

Avec cet envoi, cet aspect du dossier est clos pour le Transporteur. Si toutefois des informations sont manquantes, n'hésitez pas à nous en faire part.

Merci

Yves Fréchette

Avocat



Affaires juridiques
75, boul. René-Lévesque Ouest, 4e
Montréal (Québec) H2Z 1A4

Téléphone : 514 289-2211, poste 6925
Télécopieur : 514 289-2007
Courriel : frechette.yves@hydro.qc.ca
www.hydroquebec.com

Avis de confidentialité

Le présent courriel et toutes les pièces jointes peuvent contenir de l'information privilégiée ou confidentielle. Cette information est à l'usage exclusif du destinataire. Si vous n'êtes pas le destinataire visé, veuillez en aviser immédiatement l'émetteur et détruire le contenu du courriel sans le communiquer ou le reproduire.

De : Fréchette, Yves
Envoyé : 29 mars 2022 11:14
À : Véronique Dubois (veronique.dubois@regie-energie.qc.ca) <[veronique.dubois@regie-](mailto:veronique.dubois@regie-energie.qc.ca)

energie.qc.ca>

Cc : Lee, Mane Ling Elian <lee.mane_ling_eliane@hydroquebec.com>; Léger, Marie <Marie.Leger@regie-energie.qc.ca>; Claude Morin <cmorin@riopelgagnonlarose.com>

Objet : R-4167-2021 / Notes sténographiques huis clos / Caviardage

POUR USAGE INTERNE RÉGIE SEULEMENT – SUIVI

Bonjour Me Dubois,

Lors de l'audience du dossier en rubrique, certaines journées d'audience ont été ponctuées de plusieurs huis clos, à savoir :

- 10 DÉCEMBRE 2021 : Heure du début du huis clos : 9 h 05 / Heure de fin du huis clos : 11 h 33
- 15 DÉCEMBRE 2021 : Heure début : 9 h 06 / Heure fin : 10 h 10
- 20 DÉCEMBRE 2021 : Heure début : 13 h 18 / Heure fin : 14 h 13

La tâche imposée par la Régie était d'identifier dans cet ensemble, les témoignages confidentiels selon les décisions D-2019-087 et D-2020-050.

Le Transporteur a donc revu les témoignages globaux précités dans cette perspective.

Vous trouverez ci-jointes les versions PDF des notes sténographiques de ces huis clos dont les passages à caviarder ont été surlignés. Note : Nous n'avons pas surligné Keyword Index. Le Transporteur s'en remet à la Régie à cet égard en proposant que cet index soit retiré par la Régie ou entièrement caviardé par elle.

Les versions en format Word des notes sténographiques ont été obtenues du sténographe M. Morin. Les passages identifiés seront dûment caviardés selon les instructions de la Régie, soit en masquant les textes et en leur substituant des caractères anonymes afin de respecter la facture générale des textes initiaux. Le tout vous sera transmis directement pour traitement dans les meilleurs délais

Si des informations sont manquantes, n'hésitez pas à nous en faire part.

Merci

Yves Fréchette

Avocat



Affaires juridiques
75, boul. René-Lévesque Ouest, 4e
Montréal (Québec) H2Z 1A4

Téléphone : 514 289-2211, poste 6925

Télécopieur : 514 289-2007

Courriel : frechette.yves@hydro.qc.ca

www.hydroquebec.com

Avis de confidentialité

Le présent courriel et toutes les pièces jointes peuvent contenir de l'information privilégiée ou confidentielle. Cette information est à l'usage exclusif du destinataire. Si vous n'êtes pas le destinataire visé, veuillez en aviser immédiatement l'émetteur et détruire le contenu du courriel sans le communiquer ou le reproduire.

